



## Goigs de Sant Vicenç de Malla

Malla

### Ubicació

**Comarca:** Osona  
**Lloc/Adreça:** Malla

### Coordenades:

**Latitud:** 41.89454  
**Longitud:** 2.24337  
**UTM Est (X):** 437234  
**UTM Nord (Y):** 4638344

### Classificació

**Número de fitxa** 08111 - 101  
**Àmbit:** Patrimoni documental  
**Tipologia** Fons documental  
**Estil / època:** Modern Contemporani  
**Segle** XVIII-XX  
**Estat de conservació** Bo  
**Protecció** Inexistent  
**Accés** Obert  
**Ús actual:** Religios  
**Titularitat** Pública  
**Titular:** Ajuntament de Malla. Carrer de les Afores, s/n. 08519  
**Fitxes associades:**  
[Sant Vicenç de Malla](#)  
**Autoria de la fitxa** Marta Lloret Blackburn - Antequem, S.L.  
**Data de registre de la fitxa:** dt., 22/11/2011 - 01:00

### Descripció

Els goigs en honor al diaca i màrtir Sant Vicenç, patró de Malla, es canten el dia de la seva festivitat, el 22 de gener. Se'n conserven diverses versions, entre les que hi ha dos textos diferents. La versió més antiga

data de l'any 1729 i va ser impresa per l'estamper Joan Jolis i Santjaume, a l'impremta que tenia al carrer dels Cotoners de Barcelona. Comença així:

"Puix de Deu fou tant amat  
pregau per nos al Senyor,  
Vicens Benaventurat  
nostre Patrò, y Protector.

De Guesca fou natural,  
Ciutat noble en Aragò,  
per servir al Eternal,  
estudiareu ab fervor:  
Isquereu assenyalat,  
com de tant gran preceptor (...)"

## **Història**

El gener del mateix any 1729 la parròquia de Sant Vicenç va rebre les relíquies del Sant, que podria haver motivat l'edició dels goigs.

GOIGS DEL

MARTYR SANT  
cantan en la sua Parro-  
quia de Vich:  
pare de las



GLORIOS

VICENS, QUE SE  
qual Iglesia de Malla,  
ahont se veneran  
suas Reliquias.



**P**uix de Deu fou tant amat  
pregau per nos al Senyor,  
Vicens Benaventurat  
nostre Patró, y Protector.

De Guefca fou natural,  
Ciutat noble en Atago,  
per servir al Eternal,  
estudiareu ab fervor:  
I quereu assenyalar,  
com de tant gran preceptot, &c.

Predicant lo Evangeli  
ab grandíssim esperit,  
per vostre Prelat Valeri,  
qui estava impedit:  
Vos prengueren, y lligat  
os portaren al Pretor, &c.

Al instant que artibareu  
feuvos Decia açotar,  
y á Deu sempre alabareu  
per merce tant singular:  
Aprés en la Creu posat  
vos obriren ab rigor, &c.

En graellas vos posaren  
peca provarvos millor,  
y si be vos abrafsen  
reflaxu mes pur quel ort:  
hont se ven vostre quilat  
fer de grandíssim valor, &c.

*Ps. Gloria, & hunc coronasti cum Dimise.*

A la presb lo Pretor  
posarvos de nou maná,  
ahont ab gran respaldor  
lo Senyor vos conforta:  
Decia ab aço indignat  
volgueus vencer ab amor, &c.

Quant vos estava tentant  
ab paraulas com de mel,  
sempre elligueren constant  
ab la fé del Rey del Cel:  
Lanima aveu donat  
á las mans del Creator, &c.

Lo Triá ab crueltat  
maná llançar vostre Cos,  
perque no fos enterrat,  
ans be menjat de algun gost  
Mes foch per vn Corp guardat  
per vn singular favor, &c.

De Malla esta Parroquia  
vostras Reliquias venera,  
y en vostre amparo espera  
fer que la pedra noy toquia:  
Laygua en la necessitat  
impetrauos del Senyor, &c.

**TORNADA.**  
Alcançauos lo perdó,  
y del Cel la eternitat  
Vicens Benaventurat  
Vos, qui sou nostre Patró.

*Ps. Et confitenti tibi super opera misericordie tue.*

**OREMUS.**

**A**deste, Domine supplicacionibus nostris, et ut ex iniquitate nostra nos esse cognoscimus.  
Beati Martyris tui Vincentii intercessione liberemur. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Barcelona: En casa IOAN IOLIS Estamper, al carrer dels Cotooters, any 1729.

# VICENS

P A T R Ò



# MARTIR

DE MALLA



Puix al cel sou poderós,  
en alt tronó d'or sentat:  
*Siau lo nostre advocat*  
*Sant Vicens, mártir gloriós.*

La ciutat de Hessa un dia,  
per breçol va darres Deu.  
Ab sos cims, del cel la via  
us signá, l'alt Pirineu.  
Per axó heu seguit, gustós,  
el camí de santedat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Educat per Sant Valeri,  
predicáu al poble fiel,  
y per paga, us don l'ampert  
copa plena d'amarg fel:  
puix irat y furios,  
Daciá us ha encadenat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Sou, al bell punt que clareja,  
presentat al tribunal.  
Nimbe clar de llum rodeja  
vostre faç angelical.  
Y de Deu, tot vigorós,  
la llei santa heu defenat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Son les penes més immenses,  
per Vos, goigs de paradís,  
les més grans, les més intenses  
les sufris, ab dolç vortís.  
De patí esteu desitjís  
per l'Etern que us ha criat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Entre flames tormentoses  
sou posat, sens cap conçol,

y en el foc, llagues sangnoses  
s'hi han desclós, que fan condel,  
com més viu, més ardorós,  
non valor us ha donat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Quan sols era una ferida  
vostre cos, en el torment,  
y sembláua Her marçida,  
qu'ha esfallat el fet y'l vent,  
dins d'un lloch, tot tenebrós,  
el tírd us ha empresonat:  
*Siau lo nostre, etc.*

El Senyor, per conpararvos,  
la presó us omple de llum,  
y també, per confortarvos,  
l'han omplerta de perfum.  
Angels, de cabell ros,  
que del cel han devallat:  
*Siau lo nostre, etc.*

La tempesta s'es minvada,  
puix res poden els tirans.  
S'omple, quan se'ls dona entrada,  
la presó de cristians,  
y'l cos vostre, encat sangnós,  
evencant, tot han besat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Un llit blá se us preparava,  
per vostres llagues guarir;  
mes, mostráu que sempre estava  
vostre goig en el sufrir,  
puix moria, victoriós,  
quan tantost hi sou posat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Quan la gloriá Deu us dona,  
y'l martiri habeu sofert,  
es llessat y s'abandona  
vostre cos, en lloch desert.  
De les fenes, valerós,  
un corp us ha defenat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Aqueix fet tothom admira,  
y al butxí es exasperat,  
y a la fe, abruñau-la l'ira  
vostre cos tira en el mar,  
mes, d'un modo partentós,  
á la platja sou portat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Nostres camps, nostres collites  
baix vostre amparo posem,  
coses grans, coses petites  
totes vos les confiem,  
puix valiment poderós,  
sempre us haveu demostrat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Vostres reliques veneren  
d'aqueix poble'ls devots fills,  
y per elles tots esperen  
vostre auxili en els perills;  
perxó acuden sempre á Vos  
en tota necessitat:  
*Siau lo nostre, etc.*

Puix brilláu, tot lluminós,  
dale la gloriá coronat:  
*Siau lo nostre advocat*  
*Sant Vicens, mártir gloriós*

v. *Ora pro nobis beate Vincenti.*

x *Ut digni efficiamur promissionibus Christi.*

OREMUS

*Da nobis quasumus omnipotens Deus, adversa mundi invicta mentis constantia tolerare, qui beatum Leuitam Vincentium nec minis terri, nec paenis passus es superari. Per Christum Dominum nostrum. x. Amen.*

# VICENS

PATRÒ



# MÀRTIR

DE MALLA



Paig al cel son poderós,  
en alt trono d'or sentat:  
*Siau lo nostre advocat*  
*Sant Vicens, màrtir gloriós.*

La ciutat de Huesca un dia,  
per broçol va darvos deu.  
Ab sos cims, del cel la via  
un signá, l'alt Pirinen.  
Per axó heu seguit, gustós,  
el camí de sanodot:

*Siau lo nostre, etc.*  
Educat per Sant Valeri,  
predicau al poble feli,  
y per paga, us don l'imperi  
capa plena d'amarg fel:  
puix frat y furiós,  
Dacáu us ha encadenat:

*Siau lo nostre, etc.*  
Sou, al bell punt que clareja,  
presentat al tribunal.  
Nimbe clar de llum rodeja  
vostra fac asgelcal.  
Y de deu, tot vigorós,  
la ley santa han detestat:

*Siau lo nostre, etc.*  
Son les penes més inmensas,  
per Vos, goigs de paradís,  
les més grans, les més intenses  
les sufria, ab dolç sorrís.  
De pat esson destijós  
per l'Etern que us ha criat:

*Siau lo nostre, etc.*  
Entre flames tormentoses  
sou posat, sens cap conçol.  
*ñ. O'ia pro nobis beate Vincenti.*

y en el foc, llagues sangooses  
s'hi han desclós, que fan condol;  
com més viu, més ardorós,  
nou valor us ha donat:

*Siau lo nostre, etc.*  
Quan sols era una ferida  
vostre cos, en el torment,  
y sembláveu flor marcida,  
qu'ha esfullat el fret y'l vent,  
dins d'un loch, tot tenebrós,  
el tira us ha emprisonat:

*Siau lo nostre, etc.*  
El Senyor, per conçolarvos,  
la presó us omple de llum,  
y també, per confortarvos,  
l'han omplerta de perfum,  
Angels, de canell ros,  
que del cel han devallat:

*Siau lo nostre, etc.*  
La tempesta s'es minrada,  
puix res poden els tirans.  
S'omple, quan se la dona entrada,  
la presó de cristians;  
y'l cos vostre, encor sanguós,  
reverent, tots han besat:

*Siau lo nostre, etc.*  
Un llec bíd se us preparava,  
per vostres llagues guarir,  
mes, mostrán que sempre estava  
vostre goig en el sufrir,  
puix morís, victoriós,  
quan tantes hi sou posat:

*Siau lo nostre, etc.*  
*ñ. Ut digni efficiamur promissionibus Christi.*

Quan la gloria deu us dona,  
y'l martiri haben sofert,  
es llençat y s'abandona  
vostre cos, en loch desert.  
De les feres, valerós,  
un corp us ha defenat:

*Siau lo nostre, etc.*  
Aqueix fet tothom admira,  
y al butxí fa exesperar,  
y a la fe, abrasant lo ira  
vostre cos tira en el mar;  
mes, d'un modo portentós,  
è la platja son portat:

*Siau lo nostre, etc.*  
Nostres camps, nostres cullites  
batx vostre amparo posem,  
cosos grans, cosos petites  
totes vos les confiem,  
puix valiment poderós,  
sempre us haveu demostrat:

*Siau lo nostre, etc.*  
Vostres reliquies venoren  
d'aqueix poble's devots fills,  
y per elles tots esperen  
vostre auxili en els perills;  
perxó acuden sempre á Vos  
en tota necessitat:

*Siau lo nostre, etc.*  
Puix bellíss, tot lluminós,  
dalt la gloria coronat:  
*Siau lo nostre advocat*  
*Sant Vicens, màrtir gloriós.*

*ñ. Ut digni efficiamur promissionibus Christi.*

## OREMUS

*Da nobis quesumus omnipotens Deus, adversa mundi iactata motus constantia tolerare, qui beatum Levitum Vincentium nec minus terreri, nec pavore patens es superari. Per Christum Dominum nostrum. ñ. Amen.*

Arch. Inca. de El. Acobada.—1914.